



# Asamblea General

Distr. general  
4 de octubre de 2021  
Español  
Original: inglés

---

## Septuagésimo sexto período de sesiones

Tema 8 del programa

### Debate general

#### **Carta de fecha 29 de septiembre de 2021 dirigida al Secretario General de Naciones Unidas por el Representante Permanente de Chile ante las Naciones Unidas**

Tengo el honor de adjuntar a la presente carta el texto de la declaración escrita de la delegación de Chile, en ejercicio del derecho a réplica a la intervención del Presidente del Estado Plurinacional de Bolivia, Luis Arce Catacora, el 23 de septiembre de 2021, en el septuagésimo sexto período ordinario de sesiones de la Asamblea General (véase el anexo).

Mucho agradeceré disponer que el texto de la presente nota y de su anexo se distribuyan como documento de la Asamblea General, en relación con el tema 8 del programa.

(Firmado) Milenko **Skoknic Tapia**  
Embajador y  
Representante Permanente de Chile  
ante las Naciones Unidas



**Anexo de la carta de fecha 29 de septiembre de 2021 dirigida al Secretario General de Naciones Unidas por el Representante Permanente de Chile ante las Naciones Unidas**

**Réplica de Chile a la intervención del Presidente del Estado Plurinacional de Bolivia, Luis Arce, del 23 de septiembre de 2021, en el septuagésimo sexto periodo ordinario de sesiones de la Asamblea General de las Naciones Unidas**

El Presidente del Estado Plurinacional de Bolivia se ha referido en su intervención en el septuagésimo sexto período de sesiones de la Asamblea General de las Naciones Unidas a la relación bilateral con Chile.

Al ejercer el derecho a réplica, mi delegación desea aclarar que los comentarios del Presidente del Estado Plurinacional de Bolivia no tienen fundamento jurídico y no están respaldados por el Fallo de la Corte Internacional de Justicia de 1 de octubre de 2018.

La República de Chile lamenta que se utilice un foro multilateral para referirse a temas que conciernen exclusivamente al ámbito bilateral entre Chile y Bolivia y que nada tienen que ver con la Asamblea General de las Naciones Unidas, que no tiene competencia para atender la aspiración expresada por el Presidente Arce.

Al efecto, Chile desea expresar lo siguiente:

Chile reitera que Bolivia carece de un “derecho a obtener una salida libre, soberana y útil al Océano Pacífico”, supuesto derecho que no le fue atribuido por la citada Corte y que no encuentra tampoco fundamento en sus relaciones con Chile.

Chile rechaza la interpretación unilateral de un párrafo aislado de la sentencia citado por Bolivia. La Corte Internacional de Justicia no hizo invocación alguna ni instó a las partes a seguir una conducta específica. Al contrario, emitió una sentencia que reconoce la libertad de los Estados soberanos de tratar los temas de su interés en sus relaciones políticas con los otros.

Asimismo, respecto de la controversia sometida por Bolivia al tribunal, la sentencia es clara al dictaminar que no existe ni ha existido una obligación por parte de Chile de negociar un acceso soberano al mar en favor de Bolivia y que tal pretensión carece de todo fundamento jurídico.

La República de Chile quisiera manifestar que la sentencia de 1 de octubre de 2018 resuelve de manera completa y definitiva la disputa entre ambos Estados, y no deja subsistente controversia previa alguna respecto de esta materia.

Para concluir, el Gobierno de Chile hace un llamado a su par de Bolivia a enfocarse en una relación constructiva de futuro que consulte los verdaderos intereses coincidentes de nuestros pueblos.

Chile reitera que siempre ha tenido interés en mantener las mejores relaciones bilaterales con Bolivia, sobre la base del pleno respeto al derecho internacional, y teniendo en consideración los tratados vigentes. Esta voluntad se demuestra en el permanente propósito de nuestro país en promover la integración a través de acciones concretas y en desarrollar una agenda en torno a proyectos de interés mutuo. Lo anterior, se ha visto materializado a través del diálogo bilateral que se retomó con la instalación de la Hoja de Ruta el pasado 30 de abril. Construir un espacio de diálogo y cooperación bilateral es un imperativo para avanzar hacia la normalización paulatina de las relaciones entre nuestros países.